

Un Compromiso con la Cooperación Transparente y Productiva

Facebook: La plataforma de redes sociales que cambió el mundo. Esta se ha convertido en el punto central en el que muchas personas se informan, ya sea de forma veraz o imprecisa. Aunque se puede argumentar que Facebook ha contribuido con un aumento de la información disponible para todos, también se puede afirmar que ha contribuido con el caos, la confusión y la desinformación. Desde las injerencias documentadas en las elecciones nacionales hasta los documentales como The Social Dilemma y Rabbit Hole del New York Times, se siguen acumulando pruebas de que las redes sociales crean un entorno tribal y polarizado en el que la desinformación se extiende y la verdad se distorsiona. A las personas les resulta imposible diferenciar los hechos de las falacias, y el discurso civilizado se convierte en acoso y odio. Ya es bastante duro ver cómo se desarrollan estas situaciones en los escenarios nacionales o mundiales, pero cuando llegan a nuestra pequeña comunidad, todo se traslada a la vida real. Como Ciudad, hemos decidido que no estamos dispuestos a seguir alimentando este problema.

El Ayuntamiento ha tomado la decisión de separar la atención de la ciudad de su página de Facebook. Esto no cambia en absoluto nuestro compromiso con la comunicación y la transparencia. Todos los mensajes que antes se comunicaban a través de Facebook se trasladarán a otros canales, incluyendo un sitio web recién rediseñado, correos electrónicos semanales, textos y mensajes de voz. El boletín informativo de Lambertville Matters enviado por correo continuará siendo trimestral. Seguiremos involucrando a la comunidad en la discusión a través de reuniones abiertas y jornadas de trabajo. Antes de la pandemia del COVID-19, la alcaldesa Fahl mantuvo reuniones presenciales dos veces al mes, atendiendo a más de 500 residentes durante su mandato. Estas jornadas de trabajo o reuniones virtuales están programadas también para 2021.

No podemos determinar el comportamiento de todas las personas en las redes sociales, pero podemos influir en la forma en que contribuimos al problema. Consideramos esta decisión como una elección consciente hacia un discurso cívico positivo y saludable, así como un retorno a la realidad fundamental: todos somos vecinos.

Para suscribirse a las comunicaciones por correo electrónico y por texto, diríjase a lambertvillenj.org/connect.



CITY OF LAMBERTVILLE

City Hall
18 York Street
Lambertville, NJ 08530

CANALES DE COMUNICACIÓN

| | |
|---|---|
| EMAIL <small>boletines semanales, correos electrónicos directos</small> | REUNIONES <small>Reuniones bimensuales del Consejo, reuniones de la Junta/Comisión, jornadas de trabajo del CAT</small> |
| TEXTO <small>Swift911, Textos de Emergencia, Sistema de Mensajes</small> | LA ALCALDESA <small>Oficinas del Ayuntamiento, Correo electrónico, Teléfono, Preguntas a la alcaldesa (a través de la página web)</small> |
| CORREO <small>Boletines trimestrales de Lambertville Matters</small> | PÁGINA WEB <small>Portal de limpieza de calles/basura, calendario de eventos, noticias y anuncios/alertas</small> |

Este boletín se ha impreso en papel reciclado. Si prefiere no utilizar papel, comuníquelo a través de lambertvillenj.org/paperless



Lambertville Matters

Boletín Municipal de la Ciudad de Lambertville • Diciembre de 2020

Estimado vecino,
La Ciudad de Lambertville ha dado un paso histórico en miras a preservar algunas de las grandes extensiones de espacio abierto que quedan dentro de sus límites mediante la adquisición de la granja Closson (260 N. Main St.). Esta propiedad es un factor clave del carácter rural de nuestra comunidad e incluye la Colina Cow Hill, la histórica Casa Holcombe (donde George Washington planeó la Batalla de Monmouth), el Mercado de la Granja Homestead y múltiples graneros históricos adicionales. Nuestro objetivo es mantener esta propiedad tan intacta como sea posible, preservando este patrimonio histórico y su paisaje al norte de nuestra ciudad. Una oportunidad de preservación como ésta se presenta sólo una vez en cada generación.

Al recurrir a los fondos recaudados a través de los impuestos por espacios abiertos de la ciudad (restringidos para la preservación y el mantenimiento de espacios abiertos), y al estructurar el financiamiento de este proyecto para alinearlo con el vencimiento de la deuda existente, la ciudad de Lambertville está convencida de que la adquisición de esta propiedad, junto con cualquier mejora y mantenimiento posterior de la misma, no supondrá un aumento de los impuestos.

En su reunión de noviembre, el Ayuntamiento votó a favor de la realización de este proyecto. Esto nos sitúa en el inicio de un proceso de 6 meses, a lo largo del cual valoraremos

tipo de participación de parte de la comunidad. Determinaremos si el Ayuntamiento cerrará la compra de la propiedad y, en de ser así, resolveremos cómo utilizar este espacio. Llevaremos a cabo una serie de estudios, específicamente en torno a temas medioambientales, para así garantizar que se trata de una compra segura para todos. Esta propiedad alberga un sinfín de oportunidades que esperamos contemplar con la comunidad entera, entre las que se incluyen ideas como un espacio de reunión para la comunidad, la creación de jardines y senderos para caminar, e incluso un parque para perros. Como parte de este periodo de debida diligencia, estudiaremos si la actual residencia de la propiedad sería una buena opción para la comisaría de policía. A lo largo de este proceso, queremos trabajar con usted para escuchar su opinión sobre el uso que debería dársele a esta propiedad, en caso de ser adquirida.

En el transcurso de los próximos meses trabajaremos con el Equipo Asesor de la Comunidad y el Órgano de Gobierno para asegurarnos de que su voz sea escuchada. También nos asociaremos con la Fundación para la Conservación de Nueva Jersey, el Fondo de Tierras de Hunterdon y otras organizaciones para garantizar que esta propiedad se conserve a perpetuidad. ¡Esperamos escuchar sus ideas!

- Julia
Mayor Julia Fahl

APUNTE EN SU CALENDARIO

| ENERO | |
|---------|--|
| 5 | Reorganización del Órgano de Gobierno, 6 pm Sesión de trabajo del Consejo, 7 pm |
| 6 | Reorganización de la Junta de Planificación, 7 pm |
| 13 | Reorganización de la Comisión de Parques y Recreación, 8 pm |
| 20 | Centro de Conveniencia Abierto, 3 pm - 5 pm |
| 21 | Sesión de votación del Consejo, 7 pm |
| 27 | Reorganización de la Comisión de Medio Ambiente, 7 pm |
| FEBRERO | |
| 2 | Sesión de trabajo del Consejo, 7 pm |
| 17 | Centro de Conveniencia Abierto, 3 pm - 5 pm |
| 18 | Sesión de votación del Consejo, 7 pm |
| MARZO | |
| 2 | Sesión de trabajo del Consejo, 7 pm |
| 18 | Sesión de votación del Órgano de Gobierno, 7 pm |



JUNTAS + COMISIONES

Equipo Asesor de la Comunidad (CAT)

El CAT desea manifestar su agradecimiento a todos los residentes que han participado en la Fase I del proyecto para cumplir con las obligaciones de la ciudad en materia de vivienda asequible. A lo largo de los últimos meses, la comunidad se unió al CAT en la realización de dos encuestas (con un total de 390 respuestas), una docena de jornadas de trabajo y una reunión de investigación de diseño basado en la comunidad para las viviendas de ingresos mixtos que se ubicarán en el actual emplazamiento de la policía. Sobre la base de este compromiso comunitario y de las reuniones con el planificador municipal y los expertos en medio ambiente, el CAT presentó sus recomendaciones para el plan de reurbanización al Ayuntamiento el pasado 6 de octubre.

El trabajo del CAT durante el invierno consistirá en dos partes: entender los valores públicos en relación con la posible preservación de la Granja Closson y, en segundo lugar, trabajar para formular una recomendación al Ayuntamiento sobre la futura sede del departamento de policía. Para poder lograr este trabajo, el CAT no sólo agradece su continua colaboración, sino que la necesita. Por favor, consulte la página web del CAT para obtener actualizaciones periódicas, boletines semanales por correo electrónico, preguntas y respuestas con la alcaldesa, y las próximas oportunidades para que los residentes compartan sus opiniones. Además, el CAT pronto proporcionará una opción para que los ciudadanos reciban actualizaciones por correo electrónico a través de una lista de correo dedicada.

El CAT está aquí para escuchar a la comunidad. Si usted tiene preguntas, ideas o comentarios sobre la posible preservación de la Granja Closson, o sobre la futura sede del departamento de policía, póngase en contacto con nosotros a través de: catchairs@lambertvillenj.org

Canales de Información:
lambertvillenj.org/cat
catchairs@lambertvillenj.org

Noticias sobre el Desarrollo Comunitario:
Diríjase a lambertvillenj.org/communitydevelopment para consultar las noticias relacionadas con nuestra Comunidad Planes de Desarrollo (escanee el código QR)



Comisión de Medio Ambiente

La Comisión de Medio Ambiente se complace en dar la bienvenida a Lindsay Hansche como su nueva comisionada. Lindsay creció en el condado de Bucks, Pensilvania, y se graduó en el Honors College de la Universidad West Chester. Lindsay siempre ha sentido pasión por los temas sociales y medioambientales, y tiene experiencia trabajando con varias organizaciones sin fines de lucro que ofrecen servicios sociales, además de contar con experiencia en administración y redacción de subvenciones. Actualmente, Lindsay forma parte de la directiva de dos organizaciones que prestan servicios sociales.

¡En enero se cumple un año de la prohibición de las bolsas de plástico y los envases de poliestireno en toda la ciudad! Agradecemos a todos los negocios y residentes que nos han ayudado a reducir la contaminación en cuanto a plásticos. Este otoño, el gobernador Murphy firmó una ley que crea protecciones ambientales similares en todo el estado para mayo de 2022. Estamos orgullosos de ser pioneros en este tema y esperamos lograr reducir el uso de plásticos y poliestireno en todo el Estado.

El programa de reciclaje de Trex sigue suspendido como consecuencia de la pandemia por COVID-19. No obstante, Giant ciertamente participa en este programa de reciclaje, por lo que los residentes pueden seguir depositando sus materiales plásticos en los contenedores situados en la entrada de la tienda, para así garantizar su reutilización.

Debido a la pandemia provocada por el COVID-19, el Órgano de Gobierno, así como todas las Juntas y Comisiones, seguirán reuniéndose virtualmente hasta nuevo aviso.
Más información: lambertvillenj.org/virtualmeetings

¡FINALMENTE VEO LO QUE ME RECUERDAN LAS REUNIONES DE ZOOM!



Comisión para Árboles de Sombra

Sobre los Árboles de Sombra de la Ciudad y su Papel como Residente

Esta Comisión está compuesta por siete miembros, la mayoría de los cuales tienen credenciales en cultura arbórea o campos relacionados, y se dedican a cumplir el mandato de la Ordenanza relacionada con los árboles de sombra, con el fin de preservar y proteger a los ejemplares de la ciudad. Nuestros árboles de sombra cumplen funciones vitales, como la mitigación de la escorrentía de las aguas pluviales, la estabilización de los suelos y la moderación de las temperaturas. Según la Ordenanza sobre los Árboles de Sombra, los residentes de la Ciudad son responsables del mantenimiento y la protección de estos ejemplares dentro de la zona de jurisdicción de la misma, a lo largo de sus calles y carreteras. Para asegurar que el mantenimiento de los árboles de sombra cuente con las mejores prácticas de arboricultura y siga los lineamientos de la Ordenanza de la Ciudad, se recuerda a los residentes que todas las actividades que afecten a nuestros árboles de sombra, incluyendo la poda, el recorte, el tratamiento de enfermedades y plagas y/o la eliminación deben contar con la aprobación previa de esta Comisión. Para iniciar dicho proceso, los propietarios encontrarán el formulario de solicitud en la sección de la Comisión para Árboles de Sombra (Shade Tree Commission) del sitio web de la ciudad, en el apartado de Juntas (Boards), Comisiones y Autoridades. En futuros boletines, esta Comisión informará sobre las actividades actuales y futuras para preservar y proteger nuestros árboles de sombra.

Autoridad de Servicios Públicos Municipales

El trabajo ha continuado con nuestro Plan de Proyectos de Capital. El techo de la planta y el camino de acceso se completaron esta pasada primavera. El personal de la LMUA ha comenzado los trabajos preparatorios para la sustitución de piezas de cuatro colectores clarificadores rectangulares.

DeMaio Electrical Co. Inc. ha completado la rehabilitación del sistema de drenaje en el sótano del edificio de Control y ha comenzado a trabajar en las líneas de drenaje en el edificio del Filtro Prensa de Banda.



El edificio de desinfección existente ha sido eliminado y el reemplazo fue puesto en marcha el 19 de noviembre de 2020.

Comisión de Parques y Recreación

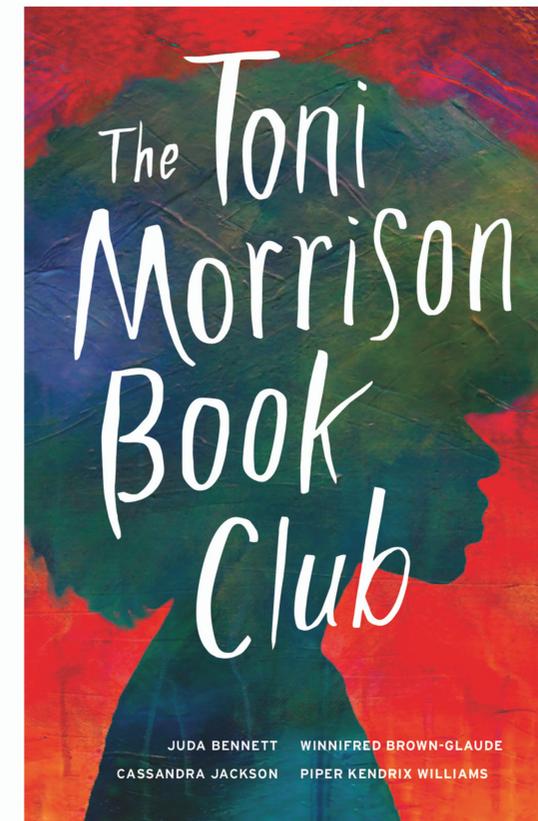
Con la ayuda de muchos voluntarios, la Comisión de Parques y Recreación patrocinó la limpieza de tres parques de la ciudad, comenzando el domingo 30 de agosto y continuando varios días durante las semanas siguientes. Hicimos un importante trabajo de desmalezamiento en el jardín de la calle Cherry, así como en los parques Cavallo y Ely. Con todo el apoyo de los residentes hacia esta iniciativa, planeamos incluir los parques Mary Sheridan y Arnett en futuras labores.

Como los programas de otoño de fútbol y de porristas se cancelaron debido al COVID-19, ofrecimos béisbol y softbol, ya que así era mucho más fácil cumplir con los

requisitos de bioseguridad relativos a la pandemia. Tuvimos una temporada muy exitosa sin problemas con el COVID-19 en absoluto.

Como resultado de una generosa donación de Jamie Fox, un antiguo residente de Lambertville, estamos planeando hacer algunas mejoras en el Parque Mary Sheridan. Jamie amaba este parque, y dejó la donación a la ciudad específicamente para realizar mejoras y mantenimiento al mismo. Hemos contratado a un arquitecto paisajista y, gracias a las contribuciones de los residentes que también adoran el parque, tenemos un plan que esperamos empezar a ejecutar muy pronto.

Biblioteca Pública Gratuita de Lambertville



La Biblioteca se complace en anunciar un evento virtual de autores el jueves 21 de enero de 2021 a las 7:00 p.m., presentando El Club de Lectura de Toni Morrison, un grupo de memorias de cuatro profesores de The College of New Jersey. Unase a nosotros para una conversación moderada con los autores: los residentes locales Juda Bennett y Cassandra Jackson junto con Winnifred Brown-Glaude y Piper Kendrix Williams. Hay varios ejemplares disponibles en la biblioteca, y el libro también está a la venta en la librería Farley's Bookshop de New Hope. Los detalles de la inscripción se publicarán en la página web de la biblioteca. ¡Esté atento!

¡La biblioteca está abierta! El horario actual es los martes y jueves de 10:00 a.m. a 7:00 p.m., y los sábados de 10:00 a.m. a 2:00 p.m. El servicio de retiro en la entrada continúa los lunes y viernes de 1:00 p.m. a 6:00 p.m. Solicite libros enviando un correo electrónico a circ@lambertvillelibrary.org o llamando al (609) 397-0275. Para más información, y para revisar nuestro catálogo, además de e-books gratuitos de la Cloud Library, visite lambertvillelibrary.org. Y pásese cuando desee por nuestras mesas de libros gratuitos bajo nuestra entrada lateral cubierta.

¿Le gustaría recibir noticias sobre los eventos y la programación de la biblioteca? Envíe su dirección de correo electrónico a circ@lambertvillelibrary.org para ser añadido a nuestra lista de difusión.